

# Nežiaduca udalosť/reakcia pri klinickom skúšaní – požiadavky na hlásenie v Slovenskej republike

## *Adverse event/reaction in a clinical trial - Reporting requirements in the Slovak Republic*

### 1. Skúšajúci / Investigator

Skúšajúci zasiela hlásenie závažnej nežiaducej udalosti sponzorovi ako aj zdravotnej poisťovni účastníka klinického skúšania – okrem udalostí nevyžadujúcich okamžité hlásenie uvedených v protokole alebo príručke pre skúšajúceho.

*Investigator reports serious adverse event to sponsor as well as to the health insurance company of the subject - with the exception of those that are identified as not requiring immediate reporting in the protocol or the investigator's brochure.*

### 2. Zadávatel' / Sponsor

A. Povinnosti zadávateľa voči ŠÚKL, etickej komisii a skúšajúcemu sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

*Responsibilities of the sponsor to the SIDC, the ethics committee and investigators are given below:*

<b>HLÁSENIE / REPORTING</b>	<b>Skúšajúci Investigator</b>	<b>ŠÚKL SIDC</b>	<b>Etické komisie Etics Comm.</b>
Závažná nežiaduca udalosť Serious adverse event	-	-	-
Podozrenie na závažnú nežiaducu reakciu Suspected serious adverse reaction	-	-	-
SUSAR z daného skúšania zo Slovenska SUSAR from Slovakia	-	áno / yes*	áno / yes
SUSAR z daného skúšania mimo Slovenska SUSAR outside Slovakia	-	-	-
Prehľad SUSAR vo vhodných intervaloch SUSAR line listing in appropriate periods	áno / yes	-	-
Ročná správa alebo DSUR Annual safety report or DSUR	-	áno / yes	áno / yes

\* Nepriame hlásenie elektronicky prostredníctvom EV CTM / *Indirect electronic reporting through EV CTM,*

- B. Zadávateľ má predložiť na požiadanie zdravotnej poisťovne, ktorá vykonáva verejné zdravotné poistenie účastníka, informácie o všetkých závažných nežiaducich udalostiach, závažných nežiaducich účinkoch a neočakávaných závažných nežiaducich účinkoch, ktoré sa vzťahujú na účastníka.

*Sponsor should upon request of the health insurance company carrying out the public health insurance of the subject, to supply information about all serious adverse events, serious adverse reactions and unexpected serious adverse reactions pertaining to the subject.*

#### C. Skratky/ *Abbreviations*

EV CTM – Modul pre klinické skúšanie databanky Eudravigilance/ *Eudravigilance Clinical Trials Module*

DSUR –Správa o bezpečnosti skúšaného lieku/ *Development safety update report*

ŠÚKL – Štátny ústav pre kontrolu liečiv

SIDC – *State institute for drug control*

SUSAR – podozrenie na závažnú neočakávanú reakciu / *Suspected Unexpected Serious Adverse Reaction*

#### D. Literatúra / *References*

1. Zákon č. 362/2011 Z.z. o liekoch a zdravotníckych pomôckach (§ 40 ods. 3, § 43 ods. f, g, n, § 44 ods. h)  
*Act No. 362/2011 Coll. On medicinal products and medical devices (article 40(3), article § 43(f), (g) and (n), article 44 (h))*
2. Podrobné usmernenie k sústreďovaniu, overovaniu a predkladaniu správ o nežiaducich udalostiach/reakciách zaznamenaných pri klinických pokusoch s humánnymi liekmi („CT-3“) (2011/C 172/01).  
*Detailed guidance on the collection, verification and presentation of adverse event/reaction reports arising from clinical trials on medicinal products for human use ('CT-3') (2011/C 172/01)*

27.2.2012